

GLUCOSE 30% INFOMED
Solution Injectabile Pour Perfusion

Désignation du produit:

GLUCOSE 30% INFOMED
Glucose monohydrate

Forme pharmaceutique et présentation:

Solution injectable pour perfusion, poche en PVC souple suremballée et stérile.
Carton de 20 poches de 500 ml.

Composition :

Glucose monohydrate (DCI) : 33g
Excipients: EPPI q.s.p. 100 ml.
Apport calorique glucidique = 1200 kcal/litre
Osmolarité : 1665 mOsm/litre.

Indications :

- Réhydratation lorsqu'il existe une perte d'eau supérieure à la perte en chlorure de sodium et autres osmopes
- Prévention des déshydratations
- Véhicule pour apport thérapeutique en période préopératoire, peropératoire et postopératoire immédiate
- Prophylaxie et traitement de la cétose dans les dénutritions, les diarrhées ou les vomissements
- Apport calorique glucidique

Posologie et mode d'administration :

Voie intraveineuse stricte, en perfusion.
La posologie est à adapter selon l'état clinique du malade, en fonction du poids, de l'alimentation et des thérapeutiques complémentaires éventuelles
Le débit de perfusion ne doit pas dépasser un volume correspondant à 0,5 gr de glucose par minute.

Modalités de manipulation :

- Retirer la poche du suremballage
- Vérifier la limpideur de la solution et l'intégrité du contenant
- Pour les ajouts de médicaments, injecter à la seringue au travers de l'embout trocardable
- Pour la reconstitution des poudres, utiliser un set de transfert à double aiguille
- Mettre en place le nécessaire à perfusion adapté, purger la ligne de perfusion et régler le débit de perfusion
- Purger le système de perfusion afin de ne pas laisser passer l'air

Contre indications :

- Inflation hydrique
- Intolérance au glucose

Effets indésirables :

Les effets indésirables suivants peuvent être rencontrés :

- Hyperglycémie
- Polyurie au glucose

GLUCOSE 30% INFOMED
Injectable Solution for Infusion

Designation of the product:

GLUCOSE 30% INFOMED
Glucose monohydrate

Pharmaceutical form and presentation:

Solution for infusion, flexible PVC overwrapped sterile bag.
Box of 20 bags of 500 ml

Composition :

Glucose monohydrate (INN): 33 g
Excipients: Water For Injection q.s.for 100 ml.
Carbohydrate calories = 1200 kcal / liter
Osmolarity: 1665 mOsm / liter.

Indications :

- Rehydration when there is water loss more than the loss of sodium chloride and other osmopes.
- Prevention of dehydration
- Vehicle for therapeutic during preoperative, intraoperative and immediate postoperative period.
- Prophylaxis and treatment of ketosis in undernutrition Diarrheas or vomits
- Carbohydrate caloric contribution.

Posology and mode of use :

Intravenous way strict infusion.
The posology is adapted according to the clinical condition of the patient, based on weight, nutrition and possible complementary therapeutics.
The infusion flow should not exceed an amount corresponding to 0.5 g of glucose per minute.

Methods of handling

- Remove the bag of the overwrap
- Check the clarity of the solution and container integrity
- For additions of drugs, inject by syringe through the stopper
- For reconstitution of the powders, use a double-needle set of transfer
- Set up the infusion equipment, purge the infusion line and adjust the flow
- Purge the system to avoid the entering of air

Contraindications :

- Water inflation
- Glucose intolerance

Side effects:

The following side effects may be occurred:

- Hyperglycemia
- Polyuria glucose

فلوكوز 30٪ إنفوميد
 محلول للحقن المتواصل

اسم الدواء:

فلوكوز 30٪ إنفوميد
فلوكوز أحادي الماء

الشكل الصيدلاني:

محلول للحقن المتواصل. كيس لين من البولييفينيل كلوريد مغلف و معقم.
صندوق ذو 20 كيس ذو 500 مل

التركيبة :

فلوكوز أحادي الماء: 33 غ
لاسغوفة: ماء لتحضير الحقن ك.ك.ل 100 مل
السعارات الحرارية الناجمة من الكربوهيدرات: 1200
كيلو حريرة / لتر.
الأسمولية : 1665 مليوسمول / لتر

دواعي الاستعمال:

- إرواء الجسم عند وجود خسارة من الماء تفوق فقدان من كلورور الصوديوم ومن الأسمولات الأخرى
- الوقاية من المغاف
- ناقل للإسهامات العلاجية في فترات ما قبل و أثناء وبعد الجراحة مباشرة
- الوقاية و علاج السبتيوز في حالة نقص التغذية

المقادير وكيفية الاستعمال:

حقن متواصل عن طريق الوريد فقط.
يجب ضبط المقادير على حسب الحالة السريرية
للمريض وزنه و تغذيته والعلاجات التكميلية
الواردة
لا يجب أن يفوق معدل سرعة تدفق المحلول حجما
يعادل 0,5 غ من الفلوكوز في الدقيقة.

طريقة الاستعمال:

- اجب الكيس من الغلاف.
- تحقق من صفاء المحلول ومن سلامته الكيس.
- تضاف الأدوية بالحقنة عن طريق الغطاء
- إعادة تشكيل المساحيق. استعمل إبرة مزدوجة
النقل.
- ضع جهاز الحقن المتواصل. سرب المحلول من خلال خيط الحقن المتواصل ثم عدل سرعة التتفاق.
- سرب المحلول في كافة أنحاء جهاز الحقن المتواصل حتى يمنع دخول الهواء.

موانع الاستعمال:

- ارتفاع نسبة الماء في الجسم
- خفس من الفلوكوز

التفاعلات الغير مرغوب فيها:

- التفاعلات الغير مرغوب فيها الواردة هي:
- ارتفاع نسبة السكر في الدم.

Code article :	Dimensions :	Couleurs :	Date et visa :
4020020-1	21x29.7 Recto verso	- Pantone 362 C - Noir	24/3/2018 LABORATOIRE INFOMED TUNISIE Chiraz BEN HAMMOUD Pharmacien Responsable

احتياطات الاستعمال :

- * مراقبة الحالة السريرية والبيولوجية لا سيما توازن الصوديوم، نسبة السكر في الدم و في البول، نسبة الأسيتون و البوتاسيوم و الفوسفور في الدم.
- * في حالة الضرورة، مراقبة نسبة السكر في الدم و البول و تعديل مقدار الإنسولين قبل إضافة أي دواء. ثبت من توافقه مع المحلول. خذ بعين الاعتبار نشرية الدواء المضاف.
- * عند إضافة أي دواء إلى محلول الفلوكوز، يجب تناول الخليط مباشرة.
- * لا يجب تناول الدم في نفس الوقت عن طريق نفس جهاز الحقن المتواصل بسبب خطر ختم الدم.

Précautions d'emploi :

- Surveiller l'état clinique et biologique, notamment l'équilibre hydrosodé, la glycémie et la glycosurie, l'acétosémie, la kaliémie et la phosphorémie
- Si nécessaire, supplémenter l'apport parentéral en potassium et/ou en insuline
- Chez le diabétique, surveiller la glycémie et la glycosurie et ajuster éventuellement la posologie de l'insuline
- Avant toute adjonction de médicament, vérifier la compatibilité de la médication additive avec la solution. Se référer à la notice du médicament à ajouter
- Lorsqu'un médicament est ajouté à la solution de glucose, le mélange doit être administré immédiatement
- Ne pas administrer de sang simultanément au moyen du même nécessaire à perfusion à cause du risque de pseudo-agglutination

Mises en garde :

- Se conformer à une vitesse de perfusion intraveineuse lente du fait du risque de voir apparaître une diurèse osmotique indésirable
- Vérifier, avant l'emploi, l'intégrité du dispositif et la limpideté de la solution. Rejeter tout récipient partiellement utilisé ou défectueux.

Grossesse et allaitement :

Ce produit peut être administré pendant la grossesse ou l'allaitement si besoin

Incompatibilités :

- Ne pas ajouter de médicaments dans le récipient sans avoir préalablement vérifié la compatibilité avec la solution et le contenant
- Vérifier un éventuel changement de couleur et/ou une éventuelle formation de précipité, de complexe insoluble ou de cristaux
- Avant adjonction d'un médicament, vérifier si la zone de pH pour laquelle il est efficace correspond à celle du glucose à 30%
- Lorsqu'un médicament est ajouté à cette solution, le mélange doit être administré immédiatement.

Surdosage :

Un surdosage peut entraîner :

- Hyperosmolarité
- Déshydratation
- Hyperglycémie
- Hyperglycosurie
- Diurèse osmotique

Le traitement est symptomatique

Precautions of use :

- Supervise the clinical and biological state, including the hydrosodic balance, glycemia and glycosuria, ketosis, potassium and phosphate serum rate.
- If necessary, supplement parenteral intake with potassium and / or insulin.
- In diabetic patients, supervise glucose blood rate and glycosuria and adjust eventually the posology of insulin.
- Before adding drug, verify the compatibility of additive drug with the solution. Refer to the instructions of the drug to be added.
- When a drug is added to the glucose solution, the mixture should be administered immediately.
- Do not administer simultaneously with blood through the same infusion set because of the risk of pseudo-agglutination

Warnings:

- To conform to a slow intravenous infusion rate because of the risk of adverse osmotic diuresis.
- Check before use, the integrity of the device and the clarity of the solution. Reject any container partially used or defective.

Pregnancy and breastfeeding :

This product can be used during pregnancy or breastfeeding if necessary.

Incompatibilities :

- Do not add medication in the container without previous checking of the compatibility with the solution and container.
- Check for a possible change of color and / or possible development of precipitate, insoluble complex or crystals.
- Before adding a drug, check that the pH range for which it is efficient, corresponds to that of glucose 30%.
- When a drug is added to this solution, the mixture should be administered immediately.

Overdose :

An overdose can cause:

- Hyperosmolarity
- Dehydration
- Hyperglycemia
- Hyperglycosuria
- Osmotic diuresis

Treatment is symptomatic.

Storage :

Keep at temperature not exceeding 25 °C

Conditions of issue :

For hospital use.

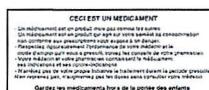
MA.N° :

GLUCOSE 30% INFOMED : 919 310 6

Date of revision of the leaflet : January 2019.



Manufactured by : INFOMED PHARMA
Route de Gammartin, Km3
Infomed Pharma 2078 La Marsa – Tunisia.



Précautions particulières de conservation :

Conserver à une température ne dépassant pas 25°C.

Conditions de délivrance :

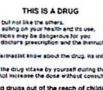
Réserve à l'usage hospitalier.

N° AMM :

GLUCOSE 30% INFOMED : 919 310 6

Date de révision de la notice: Janvier 2019.

Fabriqué par : INFOMED PHARMA
Route de Gammartin, Km3
Infomed Pharma 2078 La Marsa – Tunisie.



Code article :	Dimensions :	Couleurs :	Date et visa :
4020020-1	21x29.7 Recto verso	- Pantone 362 C - Noir	ABORATIRE INFOMED PHARMA Sifraz BEN HAMMOUD Pharmacien Responsable Directeur Technique

الحمل والرضاعة:

يمكن استعمال هذا الدواء خلال الحمل والرضاعة إذا لزم الأمر.

عدم التوافق:

- * عدم إضافة أي دواء إلى الكيس قبل التثبيت من توافقه مع المحلول و الكيس.
- * ثبت من أي تغير وارد في اللون و/ أو تكون تربس لمواد غير قابلة للذوبان أو بلورية.
- * قبل إضافة أي دواء ثبت من أن منطقة المجموعة التي جعله فعالاً تتوافق مع مجموعة الفلوكوز 30%.
- * عندما يضاف دواء لهذا المحلول، يجب تناول الخليط مباشرة.

الأفراط في الجرعة:

- يمكن أن يؤدي الأفراط في الجرعة إلى:
- * فرط الأسموبلية
 - * جفاف
 - * ارتفاع نسبة السكر في الدم
 - * ارتفاع نسبة السكر في البول
 - * إدرار بولي تناضحى
 - * العلاج يقتصر على علاج الأعراض

الحفظ:

يحفظ في درجة حرارة لا تتجاوز 25 °C ما فوقية

شروط الحصول :

خاص بالمستشفى

تأشيره عدد :

919 310 6 / نقمة :

فلوكوز 30% تاريخ مراجعة النشرة : جانفي 2019

صنع ب: أنفوماد فارما
طريق قمرت كم 3
المارسلي - تونس

